n der engsten Stelle der aus Werksteinblöcken aufgebauten Schleuse waren die drehbar gelagerten Tore eingebaut, Um 1748 wurde die Kanalschifffahrt eingestellt. und die Schleuse bekam durch den Einbau der Mühle 1752 eine neue Nutzung.

Das Gefälle wurde zum Antrieb von drei Wasserrädern genutzt. Die runden Achsdurchgänge in der Mühlenwand zeigen noch heute deren ehemalige Lage an.

6 Inselwiese

Barockgarten mit Vier-Türme-Insel



er Kanal endete weiter oberhalb in Höhe des heutiaen LWL-Freilichtmuseums an der Vier-Türme-Insel. Nach Plänen

des Grafenpaares sollte auf dieser das Lustschloss Friedrichstal stehen, umgeben von einer imposanten barocken Parkanlage nach Versailler Vorbild. Wegen chronischen Geldmangels wurden aber nur Teile davon realisiert.

Ton der Insel begab man sich zu Wagen oder zu Fuß in die nahe Anlage Friedrichstal. Hier befand sich ein Barockgarten mit Terrassen und Teichen. Die Krönung bildeten die Wasserspiele: Vom Krötenteich lief das Wasser über verschiedene Kaskaden und Teiche zu einem Sammelbecken.

Eine *Grotte*, die aufwändig mit polierten Muschelschalen verkleidet war, bildete den unteren Abschluss der Anlage. Die Neue Orangerie, in der Feiern stattfanden, wurde schon 1729 durch einen Tannenzweig, "womit das ganze Haus orniert (=geschmückt) gewesen", in Brand gesetzt und zerstört.

Inselwiese um 1902



ie Anlage Friedrichstal verfiel aufgrund der heiklen Finanzsituation. bis sie im 19. Jahrhundert zu einem englischen Landschaftspark umgestaltet wurde. Die Inselwiese wandelte man in eine Grasfläche um. Sie steht heute unter Naturschutz.

Die (von der Paderborner Straße aus sichtbare) Grotte wurde 1855/1856 zum Mausoleum umgebaut. Sarkophage der Familie zur Lippe wurden dort hin überführt.



D as Projekt Garten_Landschaft präsentiert Gärten

OstWestfalenLippe dem Literatur- und Musikfest "Wege durch das Land", den Rauminszenierungen internationaler Künstler/innen und den Eröffnungen restaurierter Parks unter dem Motto "Neue »Alte« Gärten". Das jährlich von Mai bis September stattfindende Kunst- und Kulturprogramm erfreut sich in der Region großer Beliebtheit und setzt auch bundesweit viel beachtete Akzente.

www.ostwestfalen-lippe.de info 0521 / 96 73 30

Alte« Gärten:

✓ Wie kaum eine andere Region in Deutschland bietet Ostwestfalen-Lippe einen reichen Bestand wertvoller Gärten und Parks. Das Projekt "Neue »Alte« Gärten" des LWL-Amtes für Landschafts- und Baukultur in Westfalen will diese Anlagen als Teil unseres kulturellen Erbes stärker in das Bewusstsein rücken und damit zu ihrer Erhaltung und Pflege beitragen.

Vorrangige Maßnahmen zur Wiederherstellung des historischen Erscheinungsbildes der "Parklandschaft Friedrichstal" waren die Erneuerung der Wege, die Entschlammung des Kanals, die Sanierung der Uferbefestigungen sowie die Stärkung des Elements Wasser durch eine Wasserterrasse und die Anlage eines Stillgewässers in der Inselwiese. So konnte dieses in Westfalen einzigartige Baudenkmal mit Mitteln des Landes NRW und der Stadt Detmold wieder in Wert gesetzt werden.

> www.lwl-landschafts-und-baukultur.de info 0251 / 591-35 72

//ege durch das Land führen in zahlreichen Veranstaltungen zu Schlössern. Herrensitzen und Dichterorten mit bedeutenden Gärten und Parks.

Jede Veranstaltung ist ein Unikat, in Literatur und Musik werden die musikalischen Spuren aufgegriffen und mit dem Blick von heute verbunden. Ein Fest für alle Sinne in der Übersetzung von Landschaft in Sprache, Klang und Bild.

www.wege-durch-das-land.de info 05231/39 06 03

D auminszenierungen: A In ausgewählten Gärten und Parks ermöglichen sie ein neues räumliches Erleben der historischen Anlagen und sensibilisieren für die Besonderheit der Gärten

www.kunsthalle-bielefeld.de info 0160 / 72 15 596

Anreise

Mit dem PKW:

A 7, Abfahrt Nr. 59, Richtung Hameln; A 44, dann A 33 (AK Wünnenberg), Abfahrt Nr. 22; A 30, Abfahrt Nr. 29; A 2, Abfahrt Nr. 28

Mit der Bahn: Bahnhof Detmold auf der Strecke Bielefeld - Herford - Altenbeken. vor dem Bahnhof zentraler Busbahnhof mit Linien in alle Ortsteile (Saison: Buslinie 792 zu allen Sehenswürdigkeiten mit Urlauberticket)

www.detmold.de

tourist.info@detmold.de

www.hist-stadt.nrw.de



Stadt Detmold Fürstliche Residenz (1550/1557) mit Schlosspark Historische Altstadt mit wertvollem alten Häuserbestand Landestheater Detmold (1914/1919) Lippisches Landesmuseum mit Kornhaus und Spieker

Mittelalterliche Stadtmauer

an der Auguststraße

für Musik, 1706/1718)

LWL-Freilichtmuseum

Adlerwarte Berlebeck

(18. Jahrhundert)

Hermannsdenkmal

Heiligenkirchen

Großes kulturelles

Stadtführungen

Weitere Infos bei:

Tourist Information

Rathaus am Markt

Tel. 05231 977 328

Fax 05231 977 447

32754 Detmold

mit Kletterpark

Vogelpark

Angebot

Sommertheater

Palaisgarten

■ Neues Palais (Hochschule



Parklandschaft Friedrichstal Neue »Alte« Gärten





I m Jahre 1701 begann Graf Friedrich Adolf zur Lippe (1667-1718, Regent seit 1697) mit dem Bau des später sogenannten Friedrichstaler Kanals und dem Ausbau der Meierei Pöppinghausen zur großzügigen Lustschloss-

Den Grundstein hierzu hatte bereits seine Mutter Amalie, geborene zu Dohna, gelegt.

und Gartenanlage Friedrichstal.

S ein Vorbild war das ab 1662 vom Sonnenkönig Ludwig XIV. erbaute Sommerschloss
Versailles bei Paris, das zum Maßstab aller ehrgeizigen Schloss- und Gartenprojekte des 17. und 18. Jahrhunderts in Europa wurde. Auf einer Reise durch Europa hatte Graf Friedrich Adolf Versailles aus eigener Anschauung



Ein schiffbarer Wasserweg sollte das Detmolder Residenzschloss mit dem vor den Toren der Stadt geplanten Lustschloss verbinden.

S o begann nach Plänen des Hofmalers Hans Hinrich Rundt der Holländer Kock 1701 mit dem Kanalbau. Unter Einbeziehung des Stadtgrabens und der Berlebecke legte er in nur drei Jahren (1701-1704) den acht Meter breiten Kanal mit den drei Schleusen vom Residenzschloss bis zur Inselwiese an.

Das ganze Projekt kostete etwa 40.000 Taler, die jedoch nicht dem regulären Staatshaushalt entnommen werden konnten. Denn Graf Adolf befand sich wie viele souveräne Zeitgenossen in der gleichen Misere:



"die Herren waren reich an Plänen und Illusionen, besaßen aber … nicht entfernt das Kleingeld, das der Fülle ihrer Wünsche … Sicherheit gegeben hätte."

(Kiewning, 1927)

Allee am Friedrichstaler Kanal,

Zar Peter der Große durchschaute diese Gegensätze, als er dem Grafen als Dank für eine glänzende Bewirtung anlässlich einer Kur in Pyrmont das verfängliche Kompliment mit auf den Weg gab:
"Euer Liebden,
Ihr seid zu groß für Euer Land."

Wollte der Graf bauen, musste er sich selbst helfen. Daher wurden alle nur erdenklichen

er sich selbst helfen. Daher wurden alle nur erdenklichen Quellen zur Finanzierung herangezogen. So ließ er sich unter anderem die Gehälter zweier, über einige Jahre unbesetzter Stellen, auszahlen.

Außerdem gestatteten es ihm sogenannte und Knechte in umfangreichen zuziehen.

Soldaten die er durch

Bismarckháin

Burgfestdienste Bauern
beliebiger Zahl zu den
Erdbewegungen heranGleiches galt für die
seiner kleinen Garnison,
die Bereitstellung von Bier
bei Laune hielt.

Bei seinen ehrgeizigen Projekten trieb den lippischen Grafen nicht allein seine Prunksucht, sondern das Ziel, den Fürstentitel zu erlangen.

Residenzschloss

und Schnaps

Das Schloss bildete den Ausgangspunkt der Bootsfahrten.
Die Anlegestelle befand sich an der damals zum Schloss

führenden Brücke.
1780 wurde dieser
Teil der Gräfte weitgehend verfüllt.
Im 19. Jahrhundert
wurde der Schlossvorplatz dann zu
einem öffentlichen
Park umgestaltet,
dessen Grundzüge
sich bis heute erhalten haben.



Bruchberg

P Pader-

Neues Palais
- Hochschule für Musik

Palaisgarten

m eine ungehinderte Fahrt auf dem Kanal zu ermöglichen, waren drei Schleusen und zwei Zugbrücken erforderlich. Die erste lag nahe dem Burggraben vor dem

Bruchtor. Durch diese Schleuse am Bruchtor wurde der Höhenunterschied zwischen Schlossgraben und Wallgraben - ehemals Teil der Stadtbefestigung - überwunden.

Rür die Wasserfahrten wurden drei Schiffe angeschafft, die wahrscheinlich Kanalbauer Kock unterstanden. Gleiches galt für die immer wieder reparaturbedürftigen Schleusen und den Damm an der dritten Schleuse.

Die erste Zugbrücke am Bruchtor wurde schon im 18. Jahrhundert durch eine steinerne Bogenbrücke mit barocken Torpfeilern ersetzt. Die Reste der gemauerten Schleusenkammer sind noch gut zu erkennen.

Hornsches Tor

Der Kanal bog vor dem Hornschen Tor vom Wallgraben aus nach Süden ab. Das im Jahre 1805 beseitigte mittelalterliche Tor bildete den südlichen Eingang zur Stadt.

Auf der Nordseite der heutigen Brücke wurde der südliche Keilstein der Vorgängerbrücke von 1865 eingebaut. Er zeigt unter der Fürstenkrone die Initialen PFEL (Paul Friedrich Emil Leopold).

Wäscherinnen, 1910



Der Zugang zum Wasser wurde damals noch von Wäsche- Neustadt I rinnen genutzt.

Neustadt und Brücke.

D is 1956 stand hier

D auch ein Ensemble

kleiner Fachwerkhäuser.

S tadtauswärts begleitet die 1707-1720 auf Initiative von Graf Adolf angelegte

Häuserzeile der barocken Neustadt den Kanal bis zum Neuen Palais. In diesen Häusern wurden vornehmlich Hofbedienstete Kaufleute und Handwerker angesiedelt. Das Haus Neustadt 1 entspricht dem Ursprungszustand mit einem Obergeschoss und Mansarddach heute noch am ehesten. uf der Westseite der Allee begann man erst 1818 mit dem Bau stattlicher Landhäuser. Auf Initiative der Fürstin Pauline wurde das Eckhaus über eine Verlosung finanziert.



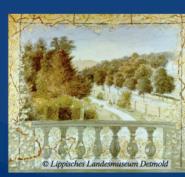
Allee 1

Den Kanal begleiteten seit 1705 gärtnerisch ausgeschmückte Anlagen mit doppelten Hecken und Alleen aus Linden und Walnußbäumen und zwar so, dass

"... auf der Neustädter Seite eine einfache, am gegenüberliegenden Ufer eine doppelte Reihe von Bäumen gesetzt wurde." (Kiewning, 1927)

Meues Palais

E twa auf der Höhe des "Neuen Palais" unterbricht das Plätschern eines Wasserfalls den ruhig dahinfließenden Friedrichstaler Kanal. Hier befand sich bis Mitte des 18. Jahrhunderts die zweite Schleuse, die den gräflichen Booten das Überwinden von etwa 3 m Höhenunterschied ermöglichte.



Ansicht der Allee vom Neuen Palais, E. Zeiß

"Ob diese Wasserfahrten auf dem Kanal mit seinen stets undichten Schleusen, die kleinen Schiffshebewerken glichen und in den puppig kleinen Kähnen, wirklich ein Vergnügen waren, … wer vermag es zu sagen." (Röhr, 1964)

5 Obere Mühle



as südliche Ende des Friedrichstaler Kanals und der Allee bildet heute die erst später erbaute Obere Mühle. 1701 wurde hier in das Tal der Berlebecke ein Damm errichtet und in diesen die oberste der Schleusen eingebaut.

Obere Mühle

Der Bach konnte so aufgestaut,

und der Wasserstand des Kanals reguliert werden. Die Wasserspiegeldifferenz betrug damals etwa 4 Meter.